

กรุงเทพฯ เดล เมล

ออก ราย วัน เป็น ภาษา ไทย แด อังกฤษ

ปี ๕

ฉบับที่ ๓๓๗๖

กรุงเทพฯ วันอาทิตย์ที่ ๒๑ ธันวาคม พุทธศักราช ๒๔๕๖

ราคาฉบับ ละ ๕ สตางค์



มีจำหน่ายที่ห้างร้านขายยา

แบบ ขาว ครว วัน ปาก กรอก โรง ภาชี

แต่ ที่ ห้าง ขาย ยา หมอ เสือ ตัก พระยาศรี

อีก แห่ง

ท่านเคยรู้สึกเหมือนเจ้าของรูปเหล่านี้หรือ
ถ้าเป็นเช่นนั้น ยาเม็คมาร์วินจะเปลี่ยนหน้าให้
ขึ้นบาน และจะให้เกิความบรรเทใจด้วย
ลองรับประทานยาเม็คมาร์วินหนึ่ง แล้ววัน
วันหนึ่งสัก ๒-๓ ครั้ง

มีขายที่ห้างจำหน่ายยา วิเศษศิริยาเภสัช อยู่ตรงข้ามปากคลอง
บางลำพู และที่ห้างหมอเสื้ ตัก พระยาศรี อีกแห่งหนึ่ง

ห้างมียาโค

ขายยาไฮสเลบองยี่ปุ่น
อยู่ใกล้แยกถนนบริพัตร
บำรุงเมือง หลังโรงหนังยี่ปุ่น



เวลานี้ ข้าพเจ้าได้สั่ง ของเจ้ามา ทุกๆ เชียว เวล เสด็จ ซึ่งเจ้า มาจาก
เมือง ยี่ปุ่น ได้บรรทุก สินค้า ของ ห้าง นี้ เจ้า มาเสมอ สินค้า ต่างๆ
ห้าง ข้าพเจ้า จะ จำหน่าย ให้ ถูก ที่สุด ขอ เชิญ ท่าน รื่น ไม่ ซื่อ เสีย โดย เจ้า
ข้า ไม่ รอง ที่ ท่าน จะ ประสงค์ จะหมดเสีย ของที่ ห้าง ข้าพเจ้า มี ทุกๆ อย่าง
เมื่อ ท่าน ซื้อ ของ ๑ บาท ขึ้น ไป ข้าพเจ้า จะ มี ถลก รางวัล แดม ให้ ท่าน
๑ ใบ ทุกๆ ๑ บาท ขึ้น ไป (รางวัล ๖๕๒ บาท) เชิญมา ซื้อ ที่ ห้าง มี ยา
แถม โด ๒๕ บาท ของ ห้าง เค. โอ ยามา ถนน พาหุรัด

ยา โก โหรี ยา หิม ละ ๑ บาท
ห้าง เค. โอ ยามา
ตั้งแถว ถนน พาหุรัด
เป็น โอดิศ วิเศษ สำหรับรักษา โรค
ต่างๆ ซึ่ง เกิดจาก บรูซย์ และ สตรี เช่น
เป็น ท้อง ใน ท้อง มี สดสาร ชาติ เสีย เวลา
ถ่ายเจ็บมาก และ ท้อง ออกล

FRASER & NEAVE LTD.,

แฟร์ เซอร์ กับนิฟ ลิมิตัด

น้ำ ไรดา แด น้ำ โมนีต อย่างดี ไม่มี เปรี้ยว

ทำ อย่าง ประณีต ดีกว่า น้ำ ไรดา ห้าง อื่น ๆ ที่ ทำ ขาย ใน กรุงเทพฯ

เป็น ที่ ชอบแก่ ท่าน ทั้ง หลาย ทั้ง ห้าง สิงคโปร์ แด กรุงเทพฯ

โง่สาธาทำ น้ำ ไรดา

ทั้ง อยู่ ถนน ตี พระยา กรุงเทพฯ

ห้างแอรี เอ. แบดแมน แชนโก

ได้รับของเจ้ามาใหม่แบบ ช้นมาก มีเครื่องทองรูปพรรณ, นาฬิกา, เครื่อง

เงิน แด กั, โหลต่างๆ

เครื่องทองรูปพรรณ แด อื่นๆ นั้น

ที่ ห้าง นี้ ได้สั่งเจ้ามาครบ บริบูรณ์ ทุก อย่าง มี จำนวน มาก เท่า กับ ที่ มี อยู่

ใน ห้าง กรุง ดอน ตอน แด ราคา นั้น ได้ลด ไว้ ที่ ตั้ง ของ นั้น เรียบ ร้อย แด ไม่แพง

กว่า ที่ จำหน่าย ใน ประเทศ ยุโรป



ท่านจะ สงวน ททรัพย์ ของ ท่าน

ได้ เมื่อ ท่าน ใช้

โคม ไฟ พัก ไรกัน

เพราะ ใช้ ได้ ทน ทน นาน มาก แด กิน แสง ไฟ พัก แด น้อย

ด้วย โคม ชนิด นี้ มี ตั้ง เก้า ๑๐ ดวง เกือบ ถึง ๑๐๐๐ ดวง เกือบ

แต่ มี จำหน่าย

ตาม ห้าง แด ร้าน จำหน่าย

โคม ไฟ พัก ไร



น้านม ตรา หญิง

ใน เมือง รอน น้านม สด หา ยาก ที่สุด เมื่อ จะ หา ได้ ก็ ไม่เป็น น้านม ดี ได้

เพราะฉนั้น ได้ นม

นั้นเลี้ยงให้บริบูรณ์ไม่ได้ ซึ่งเป็นของเอกที่ดองการนมที่ดองเลี้ยงวัวให้ดี บัดนี้เราได้วิธีที่จะ

ทำนมสดเก็บไว้ในกระป๋องได้นานๆ มาจากนี้ของนอก

นม นี้ เป็น นมแท้ ไรต ออกจาก วัวนอก

วิธี ทำ ใช้ นม นี้ เก็บได้นานๆ นั้น ไม่ ใช้ แต่ ทำไว้เพื่อ เก็บ ได้แต่ทำไว้เพื่อ รวบรวมซึ่งมีอยู่ใน นม นั้นด้วย



น้านม ตรา นี ใช้ อยู่ตาม ลอว หมอชี่ โง่ ต่างๆ แด ทุกๆ หัวเมือง ใน โลกนี้

ราคาขาย

หีบ ๔๘ กระป๋องใหญ่ ๒๕

๑๖ ๑๖

ซื้อ ได้ ที่ ห้าง ไคๆ นี้

Nestle and Anglo-Swiss Condensed Milk Co., (London).

SINGAPORE, 6, 7 & 8, BOAT QUAY. PENANG, 2, RAFFLES PLACE.

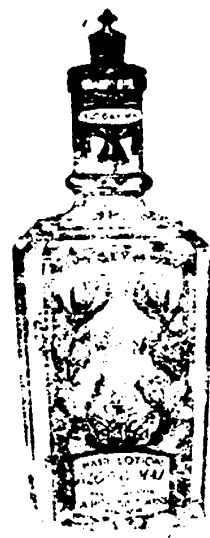
KUALA LUMPUR, OLD MARKET SQUARE.

BANGKOK DEPOT DIETHELM & CO., LTD. 111, RIVER ROAD.

กรุงเทพฯ ถนนราชวงศ์บริษัท ดิตเลม จำกัด ลิ้มเต็ด

หมวกใหม่ ปานขนาดครึ่งหัว โด่ดกเข้า มา แล้วเดิม ราคาใบละ ๒ บาท จะลดราคา
เพียง ใบละ ๑๕ บาท เท่านั้น หมวกใหม่ ครบทุกตัว อย่างเหลือ ดี ของ ห้าง ชินขึ้นจะใช้
ทน ไม่ เสีย ย่าง อย่าง เหลือ ดี เดิม ใหม่ กลมมี ราคา ๑๕ บาท ถึง ๒๕ บาท หมวกใหม่ ปาน
ขนาด รูป ชนิด ใหม่ อย่าง เหลือ ดี พิเศษใน แพร ดี กาง ๆ มี ราคา ๒ บาท ถึง ๑๕ บาท
และมี หมวก ใหม่ อีก หลาย ชนิด เหลือ ดี จะ พรหมมา ล้วน แต่ ราคา ถูก ๆ ทั้ง นั้น
เครื่อง เสื้อ กาง ๆ มี ขาย พร้อม ถ้า ท่าน ที่ อยู่ หวัง เมือง ต้อง การ ราคา เครื่อง เสื้อ จะ
ให้ โดย พิเศษ รองเท้า เสื้อ อย่าง เหลือ ดี ราคา ๗ บาท ถึง ๑๐ บาท หมวก ลูก เสื้อ สัก หลาด
อย่าง ดี มี เครื่อง พร้อม ราคา ใบ ละ ๓ บาท ๕๐ สตางค์ ลูก เสื้อ ที่ ละ ๒๕ สตางค์
เตียง เหล็ก อย่าง งาม ๆ ถึง ตก เข้า มา ใหม่ มาก อย่าง ลูก ทรง ของ เหล็ก แต่ มี ดอกไม้
ทอง เหลือง อย่าง งาม ราคา เตียง ละ ๘๐ บาท และมี โต๊ะ งาม มา ราคา จนถึง ๑๕ บาท
เตียง ขวมนาคา โต ๑ ฟุต ๑๘ บาท ๓ ฟุต ครึ่ง ๑๘ บาท ๕ ฟุต ๒๐ บาท ๕ ฟุต ครึ่ง ๒๒ บาท ๕
ฟุต ๒๕ บาท มุ้ง สำหรับ เตียง มี ขาย มาก มี อย่าง ผ้า โปรง ผ้า รัด กาง ๆ ขาว รัด รอง
ได้ ว่า ราคา ที่ จำหน่าย ถูก กว่า ท่าน ซื้อ ผ้า ไป เย็บ เอง มาก ที่นอน ผ้ายาวสอง กาง ๆ มี
ประณีต ใช้ นอน ด้วย นุ่น ที่ มี สุทธิ แท้ จำหน่าย ราคา ถูก ๆ เตียง นอน เต็ม มี ตะบริง ใน โต
อย่าง ดี ราคา ๑ เตียง ๑๐ บาท จักร เย็บ ผ้า ยี่ห้อ ขวมนก อย่าง เก่า แท้ มี ไว้ ประณีต ให้
ใช้ อย่าง เดิม นอก ย่อย เหลือ ได้ มี ๓ ชนิด เดิม ราคา ๖๐ บาท ถด ราคา ๕๕ เดิม ราคา
๗๐ ถด ราคา ๖๕ บาท เดิม ราคา ๗๕ ถด ราคา ๖๕ บาท ท่าน ต้อง เข้าใจ ว่า จักร เย็บ
ผ้า ชนิด นี้ ที่ ใช้ ทน แด แด แสง ที่ ๑ ราคา ก็ ถูก ที่ ๑ รองจักร ยาน ผ่องแผ้ว ธรรมดา
ยางใน คัน เต็ม มี เครื่อง พร้อม ที่ จำหน่าย มี ชื่อ เสียง ไร่ ดัง มา นาน แล้ว ความ ดี ของ
รถ ชนิด นี้ ปรากฏ ตาม ที่ ท่าน ซื้อ ไป ใช้ แล้ว เดิม ราคา คันละ ๕๕ บาท จะ ถด ราคา เพียง
๕๐ บาท เท่านั้น ถ้า ต้องการ โปรต เร็ว หน่อย มา เข้า จะ หมด เสีย รถจักร ยาน
กรรมกร ถูก กัน ใหม่ มี เครื่อง พร้อม ดี ต่าง ๆ ราคา ๗๐ บาท ถึง ๘๕ บาท รถจักร ยาน
อังกฤษ อย่าง แท้ ใส่ ยาง คัน เต็ม ทั้ง นอก ใน มี เครื่อง พร้อม เดิม ราคา ๖๕ บาท ถด ราคา
๖๒ บาท รองเท้า ยาง อย่าง มี มุม ผ้า โป ขาว อย่าง ดี เดิม ราคา คู่ ละ ๔ บาท ๕๐ ถด ราคา
คู่ ละ ๓ บาท ๒๕ นาฬิกา ร้อมมือ ทองคำ เพชร เล็ก สายหนัง อย่าง งาม ได้ สำหรับ ทาน
ซื้อ ไป ทำ สาย ของ เอง เดิม ราคา เวียนละ ๕ บาท ถด ราคา เพียง เมืองละ ๑๘ บาท ที่
นั้น นาฬิกา ทราย ขนาด ขาว เครื่อง กระดาษ อย่าง ดี ราคา เวียน ละ ๒ บาท ได้
กางเกง แพร เขียว ไผ่ อย่าง ดี ต่าง ๆ จะ เห็น ได้ ว่า ดี แลก ดี ที่ สุด เมื่อ เวลา ท่าน มา
ชม มี ราคา ๔ บาท ถึง ๑๑ บาท ผ้า หิน ได้ หมด อย่าง ดี ราคา ผืน ละ ๒ บาท ถึง ๑๑ บาท
ผ้า พื้น ผัก กล้วย แท้ สี น้ำเงิน ราคา ผืน ละ ๒ บาท ๕๐
ห้าง ชินขึ้นจะ ถนน พวงวัน

[illegible]



ห่อ ก่อ กอ กอ ไบ ปาม หนูกีเพาะ ฝนมา หนูกีประกับ ดอกไม้ พันธุ์
ที่ตกเข้ามา ครั้งนี้มีรูปแบบๆมาก รวม ๒๐๐ ชนิดด้วยกัน ทั้ง ในเวลานี้ฝนฟ้า
ก็กำลัง ฤดูร้อนอยู่ ซึ่งก็เกี่ยวเนื่องถึง ฤดูหนาวแล้ว ซึ่งสัมพันธ์กับอากาศประเทศ
ยุโรป ถ้าท่านมี โอกาสแล้ว ข้างเจ้ามี ความยินดีที่จะ ขอเชิญ ท่าน ทั้งหลาย มา
ซื้อ ไปเพาะ ก็ คงจะเห็น สดชื่น ทั้ง เจ้า ความ ของ ข้างเจ้า นี้แน่นอน ราคา ห่อละ
๕.๕๐ บาท ๕.๕๐ ห่อบาท ถ้า ท่านชอบ หั้ว เมือง โปรมนี้ คำสั่ง มา ยัง ข้างหน้า ๆ
จะ รับ จัด ส่ง ไป ไทโย เวียดนาม ก็ คงส่ง คำ พันธุ์ แด่ ประเด็น วัตถุ มา ด้วย ๖๐ บาท
ทุก ๆ ๕ ห่อ ทั้ง ราย ขนาน กอ ดิ ศ เปน ขาวี
ปากทรงกลม โยเกิด ใหญ่ มานัก กิ่ง กิ่ง กิ่ง

